

Vaše pračka

Blahopřejeme – rozhodli jste se pro moderní, kvalitativně vysoce hodnotný domácí spotřebič značky Bosch. Pračka se vyznačuje úspornou spotřebou energie.

U každé pračky, která opouští náš závod je pečlivě přezkoušena její funkčnost a bezchybný stav.

Ekologická likvidace

Zlikvidujte ekologicky obal.

Tento spotřebič je označen podle evropské směrnice 2002/96/ES o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Směrnice stanoví rámec pro sběr a recyklaci odpadních zařízení v celé EU.



Obsah

	Strana
■ Stanovené použití	1
■ Nastavení programu	2
■ Po prání	4
■ Individuální nastavení	5
■ Důležité pokyny	6
■ Přehled programů	7
■ Ošetřování	8
■ Pokyny v indikačním poli	8
■ Údržba	9
■ Co dělat, když ...	10
■ Bezpečnostní pokyny	11
■ Hodnoty spotřeby	11

Stanovené použití

- výhradně k použití v domácnosti,
- k prání textilií vhodných pro prání v pračkách v pracím roztoku,
- k provozu se studenou pitnou vodou a běžnými pracími prostředky a prostředky pro ošetření, které jsou vhodné k použití v pračkách.

- ⚠ Nenechávejte děti bez dozoru u pračky!
- ⚠ Udržujte domácí zvířata v dostatečné vzdálenosti od pračky!

Programy

Pro podrobný přehled programů viz *strana 7*.

Teplota a otáčky odstředění jsou individuálně volitelné.

barevné/vyvářka	} odolné textilie
barevné/skrvny	
barevné eco	
Sensitive	
nemačkávé	nemačkávé textilie
jemné/hedvábi	choulostivé prací textilie
vlna/👔	ručně prané textilie/textilie vhodné pro prání v pračkách
odčerpání	máchací vody při 🔄
odstřed'ování	ručně praného prádla
máchání	s následujícím odstředěním
jemné odstřed'ování	ručně praného prádla s redukovánými otáčkami odstředění
Sport/Fitness	textilien z mikrovláken
super krátký	krátký program
mix	rozdílné druhy prádla
nemačkávé speciál	tmavé textilie

Příprava

⚠ Odborná instalace podle samostatného Návodu k instalaci.

Kontrola pračky

- 👁 Nikdy neuvádějte poškozenou pračku do provozu!
- ℹ Informujte Vaši servisní službu!

Zastrčte síťovou zástrčku

- ⚠ Pouze se suchýma rukama! Uchopte pouze za zástrčku!

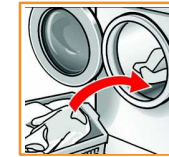
Otevřete vodu



Roztřídění a vložení prádla

Dodržujte pokyny pro ošetřování od výrobce!

Podle údajů na etiketách pro ošetřování. Podle druhu, barvy, znečištění a teploty.



Dodržujte důležité pokyny! Viz strana 6!



Vložte velké a malé kusy prádla! Nepřivíťte kusy prádla mezi dvířka plnicího otvoru a gumové těsnění.

Naplňte prací prostředek a prostředek pro ošetřování



Dávkujte podle: Množství prádla, znečištění, tvrdosti vody (informujte se u Vaší vodárny) a údajů výrobce. Naplňte tekutý prací prostředek do příslušné dávkovací nádoby a položte do bubnu.



- I Předpírka: Prací prostředek, škrob
- ☞ Ošetřovací prostředek: aviváž
- II Hlavní prání: Prací prostředky, změkčovadla, bělicí prostředky, sůl na skrvy

ℹ Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředit vodou. Zabrání to ucpaní přepadu.

Nastavení a přizpůsobení programu

Přídavné funkce a volitelná tlačítka viz individuální nastavení, strana 5.

ℹ Všechna tlačítka jsou senzitivní, stačí lehký dotek!

Volič programu k zapnutí a vypnutí pračky a k volbě programu. Lze otáčet v obou směrech.

Zvolte ⬅ (Start/Pauza)

Praní

1

2

Praní

Vyjmutí prádla

Je možné cca 2 minuty po ukončení programu!

Otevřete dvířka plnicího otvoru a vyjměte prádlo. Je-li aktivní 🔄 (Máchání stop = bez odstředění): Nastavte volič programu na **odčerpání** nebo zvolte otáčky odstředění. Zvolte ⬅ (Start/Pauza). Odstraňte eventuelně cizí tělesa – nebezpečí tvorby rzi.

Zavřete vodovodní kohoutek

Není nutné u modelů Aqua-Stop.

Vypnutí

Nastavte volič programu na **vyp..**

Ukončení programu, když ...

... Bliká ⬅ (Start/Pauza) a v indikačním poli se zobrazí -0-.

Změna programu ...

Jestliže jste omylem zvolili nesprávný program:

- Zvolte program znovu.
- Zvolte ⬅ (Start/Pauza).

... nebo přerušit

U programů s vysokou teplotou konec nejprve:

- Nechejte prádlo vychladnout: Zvolte **máchání**. Vkládací dvířka zůstanou zablokována.
- Zvolte **vyp..**
- Zvolte **odstřed'ování** nebo **odčerpání**.
- Zvolte ⬅ (Start/Pauza).

Individuální nastavení

Volitelná tlačítka

Před a během chodu zvoleného programu lze změnit otáčky odstředění a teplotu. Účinek je závislý od postupu programu.

⚡ (Tepl. °C)

Můžete změnit zobrazenou teplotu prání. Volitelná maximální teplota prání je vždy závislá na nastaveném programu.

🕒 (Hotovo za)

Zvolením programu se zobrazí příslušná doba trvání programu. Start programu lze před zahájením programu zpozdít. Dobu 🕒 (Hotovo za) lze nastavit v hodinových krocích, maximálně až 19 h. Stiskněte tolikrát tlačítko 🕒 (Hotovo za), až se zobrazí požadovaný počet hodin (h=hodina) Zvolte ⬅ (Start/Pauza).

🌀 (ot./min)

Můžete změnit zobrazené otáčky odstředění. Volitelné maximální otáčky odstředění jsou vždy závislé na nastaveném programu.

➕ (Přídavné funkce)

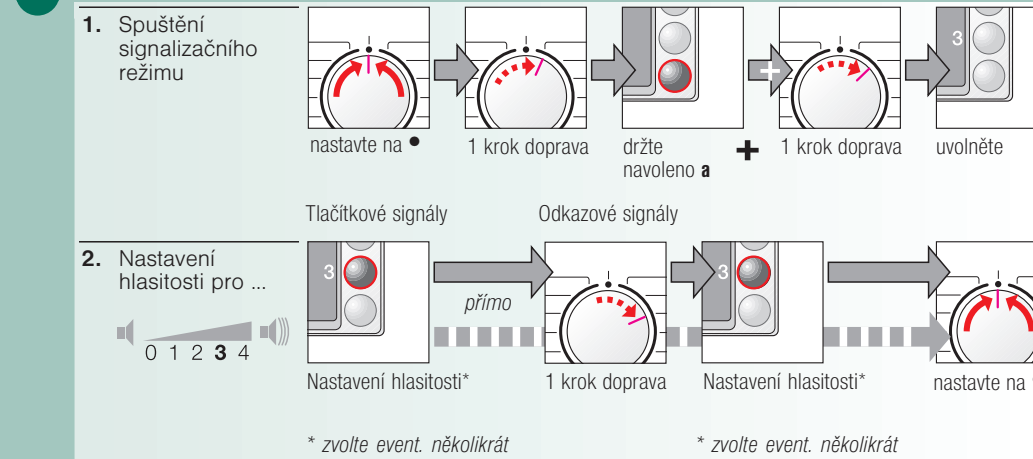
viz také přehled programů

🔄 (Skrvny)	Prodloužení doby prání k intenzivnímu prání silně znečištěného prádla nebo 4,5 kg vyvářky a barevného prádla.
👔 (Předpírka)	Pro silně znečištěné, odolné prádlo, např. z bavlny nebo lnu. Předpírka při 30 °C.
👕 (Snadné žehlení)	Speciální průběh odstředění s následovným načechnutím. Šetrné konečné odstředění – lehce zvýšená zbytková vlhkost prádla.
💧 (Voda plus)	Zvýšená hladina vody a dodatečný máchací cyklus, prodloužená doba prání. Pro oblasti s velmi měkkou vodou nebo pro zlepšení výsledku prání.

⬅ (Start/Pauza)

Ke spuštění nebo přerušení programu.

Signal



Důležitá upozornění

Šetřte prádlo a pračku

- Vyprázdněte kapsy.
- Dávejte pozor na kovové díly (kancelářské sponky atd.).
- Choulostivé prádlo perte v síťce/sáčku (punčocháče, záclony, podprsenky s ramínky).
- Uzavírejte zdrhovací uzávěry, zapněte potahy.
- Vykartáčujte písek z kapes a záhybů.
- Odstraňte záclonové válečky nebo je zavažte do sítky nebo sáčku.

Před prvním práním

Nevkládejte žádné prádlo! Otevřete vodovodní kohoutek, naplňte do komory II cca 1 litr vody a potom ½ odměrky pracího prostředku. Nastavte volič programu na **nemačkávé 60 °C** a zvolte ⬅ (Start/Pauza). Na konci programu nastavte volič programu na **vyp..**

Rozdílně znečištěné prádlo

	Nové prádlo perte samostatně.
Lehce	Bez předpírky.
	Skrvny event. předběžně ošetřete. Zvolte přídavnou funkci 🔄 (Skrvny).
Silně	Vložte méně prádla.
	S předpírkou.

Množství náplně

Nepřekračujte maximální náplň:

- Vyvářka a barevné prádlo 4,5 kg.
- Nemačkávé prádlo 2,5 kg.
- Jemné prádlo, hedvábi a vlna 2,0 kg.

Namáčení

Vložte prádlo stejné barvy

Dejte podle údajů výrobce do komory II namáčecí prostředek/prací prostředek. Nastavte volič programu na **barevné/vyvářka 30 °C** a zvolte ⬅ (Start/Pauza). Po cca 10 minutách zvolte ⬅ (Start/Pauza). Po požadované době namáčení zvolte opětovně ⬅ (Start/Pauza), jestliže se má v programu pokračovat nebo program změnit.

Škrobení

Prádlo nemá být ošetřeno aviváží

Rozpusťte množství škrobu pro cca 15 litrů vody podle údajů výrobce. Nastavte volič programu na **máchání**, nastavte otáčky odstředění a zvolte ⬅ (Start/Pauza). Jakmile nateče voda: Naplňte roztok škrobu do komory I.

Barvení/Odbarvování

V pračce neprovádějte barvení/odbarvování prádla.

Ochrana životního prostředí/Pokyny pro úsporu

- Využívejte maximálního množství prádla příslušného programu.
- Normálně znečištěné prádlo perte bez předpírky.
- Místo programu **barevné/vyvářka 90 °C** zvolte **barevné eco 60 °C**. Srovnatelné vyprání s podstatně nižší spotřebou energie.
- Dávkujte prací prostředek podle údaje výrobce a tvrdosti vody.
- Bude-li prádlo následovně sušeno v sušičce prádla, zvolte otáčky odstředění podle návodu výrobce sušičky.

Vaše pračka

Blahopřejeme – rozhodli jste se pro moderní, kvalitativně vysoce hodnotný domácí spotřebič značky Bosch. Pračka se vyznačuje úspornou spotřebou energie.

U každé pračky, která opouští náš závod je pečlivě přezkoušena její funkčnost a bezchybný stav.

Ekologická likvidace

Zlikvidujte ekologicky obal.

Tento spotřebič je označen podle evropské směrnice 2002/96/ES o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Směrnice stanoví rámec pro sběr a recyklaci odpadních zařízení v celé EU.



Obsah

Strana

■ Stanovené použití	1
■ Nastavení programu	2
■ Po praní	4
■ Individuální nastavení	5
■ Důležité pokyny	6
■ Přehled programů	7
■ Ošetřování	8
■ Pokyny v indikačním poli	8
■ Údržba	9
■ Co dělat, když ...	10
■ Bezpečnostní pokyny	11
■ Hodnoty spotřeby	11

Stanovené použití

- výhradně k použití v domácnosti,
- k praní textilií vhodných pro praní v pračkách v pracím roztoku,
- k provozu se studenou pitnou vodou a běžnými pracími prostředky a prostředky pro ošetření, které jsou vhodné k použití v pračkách.

- ! - Nenechávejte děti bez dozoru u pračky!
- ! - Udržujte domácí zvířata v dostatečné vzdálenosti od pračky!

Příprava



Odborná instalace podle samostatného Návodu k instalaci.



Kontrola pračky

- Nikdy neuvádějte poškozenou pračku do provozu!
- Informujte Vaši servisní službu!



Zastrčte síťovou zástrčku



Pouze se suchýma rukama!
Uchopte pouze za zástrčku!



Otevřete vodu



Viz
Za

Programy

Pro podrobný přehled programů viz strana 7.

Teplota a otáčky odstředění jsou individuálně volitelné.

barevné/vyvářka	} odolné textilie
barevné/skvrny	
barevné eco	
Sensitive	
nemačkávé	nemačkávé textilie
jemné/hedvábí	choulostivé prací textilie
vlna/	ručně prané textilie/textilie vhodné pro praní v pračkách
odčerpání	máchací vody při
odstřed'ování	ručně praného prádla
máchání	s následujícím odstředěním
jemné odstřed'ování	ručně praného prádla s redukovánými otáčkami odstředění
Sport/Fitness	textilien z mikrovláken
super krátký	krátký program
mix	rozdílné druhy prádla
nemačkávé speciál	tmavé textilie

Přídavné funkce	Indikační pole/volitelná tlačítka	Start/Pauza	Volba
 	 		- Sensitive - Sport/Fitness - super krátký - mix - odčerpání - jemné odstřed'ování - odstřed'ování
* - 90	⬇ (Tepl. °C)		Zvolte teplotu (* = studená)
1-19h	⌚ (Hotovo za)		Konec programu za ...
☹ - 1200*	⌚ (ot./min)		Zvolte otáčky odstředění (* = p... nebo ☹ (Máchání stop = b...
Zobrazení stavu			Zobrazení k průběhu programu
 			praní, máchání, odstředění, l...

Před prvním praním
proved'te jednou praní bez prádla. Viz strana 6.

Roztřídění a vložení prádla

Dodržujte pokyny pro ošetřování od výrobce!
Podle údajů na etiketách pro ošetřování.
Podle druhu, barvy, znečištění a teploty.



Dodržujte důležité pokyny! Viz strana 6!

Vložte velké a malé kusy prádla! Nepřivírejte kusy prádla mezi dvířka plnicího otvoru a gumové těsnění.

Naplňte prací prostředek a prostředek pro ošetřování

Dávkujte podle:
Množství prádla, znečištění, tvrdosti vody (informujte se u Vaší vodárny) a údajů výrobce. Naplňte tekutý prací prostředek do příslušné dávkovací nádoby a položte do bubnu.

! Předpírka: Prací prostředek, škrob

⊗ Ošetřovací prostředek: aviváž

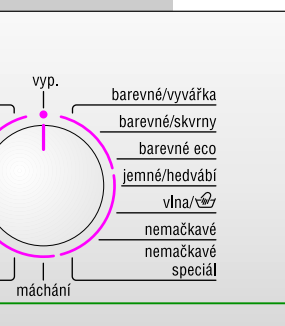
avivážní praní: Prací prostředky, změkčovač, bělicí prostředky, sůl na skvrny

skvrny: avivážní a tvarovací prostředky zředíte vodou.

aviváž: to ucpání přepadu.

Nastavení a přizpůsobení programu

Volič programu



Přídavné funkce a volitelná tlačítka viz individuální nastavení, strana 5.



Všechna tlačítka jsou senzitivní, stačí lehký dotek!

Volič programu k zapnutí a vypnutí pračky a k volbě programu. Lze otáčet v obou směrech.

Zvolte (Start/Pauza)

Praní

Zásobník na prací prostředek

Buben

Ovládací panel

Rukojeť dvířek

Servisní záklopka

Praní

Vyjmutí prádla

Je možné cca 2 minuty po ukončení programu!



Otevřete dvířka plnicího otvoru a vyjměte prádlo.

Je-li aktivní (Máchání stop = bez odstředění): Nastavte volič programu na **odčerpání** nebo zvolte otáčky odstředění. Zvolte (Start/Pauza).

Odstraňte eventuálně cizí tělesa – nebezpečí tvorby rzi.



Zavřete vodovodní kohoutek

Není nutné u modelů Aqua-Stop.



Vypnutí

Nastavte volič programu na **vyp.**

Ukončení programu, když ...

... Bliká (Start/Pauza) a v indikačním poli se zobrazí -0-.

Změna programu ...

Jestliže jste omylem zvolili nesprávný program:

- Zvolte program znovu.
- Zvolte (Start/Pauza).

... nebo přerušit

U programů s vysokou teplotou konec nejprve:

- Nechejte prádlo vychladnout: Zvolte **máchání**. Vkládací dvířka zůstanou zablokována.
- Zvolte **vyp.**
- Zvolte **odstřed'ování** nebo **odčerpání**.
- Zvolte (Start/Pauza).

Individuální nastavení

Volitelná tlačítka

Před a během chodu zvoleného programu lze změnit otáčky odstředění a teplotu. Účinek je závislý od postupu programu.

! (Tepl. °C)

Můžete změnit zobrazenou teplotu praní. Volitelná maximální teplota praní je vždy závislá na nastaveném programu.

⌚ (Hotovo za)

Zvolením programu se zobrazí příslušná doba trvání programu. Start programu lze před zahájením programu zpozdít. Dobu ⌚ (Hotovo za) lze nastavit v hodinových krocích, maximálně až 19 h. Stiskněte tolikrát tlačítko ⌚ (Hotovo za), až se zobrazí požadovaný počet hodin (h=hodina). Zvolte ⬅ (Start/Pauza).

⌚ (ot./min)

Můžete změnit zobrazené otáčky odstředění. Volitelné maximální otáčky odstředění jsou vždy závislé na nastaveném programu.

Přídavné funkce

viz také přehled programů

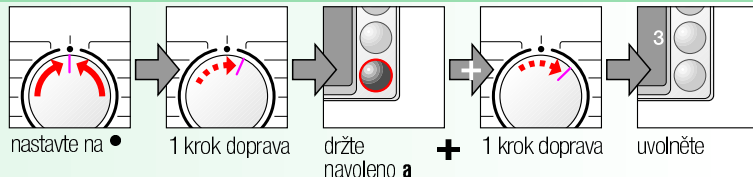
☞ (Skrvny)	Prodloužení doby praní k intenzivnímu praní silně znečištěného prádla nebo 4,5 kg vyvářky a barevného prádla.
⬇ (Předpírka)	Pro silně znečištěné, odolné prádlo, např. z bavlny nebo lnu. Předpírka při 30 °C.
☞ (Snadné žehlení)	Speciální průběh odstředění s následným načechráním. Šetrné konečné odstředění – lehce zvýšená zbytková vlhkost prádla.
☞ (Voda plus)	Zvýšená hladina vody a dodatečný máchací cyklus, prodloužená doba praní. Pro oblasti s velmi měkkou vodou nebo pro zlepšení výsledku praní.

⬅ (Start/Pauza)

Ke spuštění nebo přerušení programu.

Signal

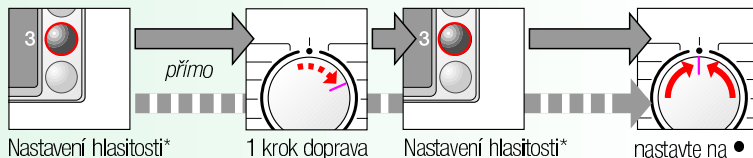
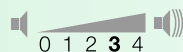
1. Spuštění signalizačního režimu



Tlačítkové signály

Odkazové signály

2. Nastavení hlasitosti pro ...



* zvolte event. několikrát

* zvolte event. několikrát



Důležitá upozornění



Šetřte prádlo a pračku

- Vyprázdněte kapsy.
- Dávejte pozor na kovové díly (kancelářské sponky atd.).
- Choulostivé prádlo perte v síťce/sáčku (punčocháče, záclony, podprsenky s ramínky).
- Uzavřete zdrhovací uzávěry, zapněte potahy.
- Vykartáčujte písek z kapes a záhybů.
- Odstraňte záclonové válečky nebo je zavažte do sítky nebo sáčku.



Před prvním praním

Nevkládejte žádné prádlo! Otevřete vodovodní kohoutek, naplňte do komory II cca 1 litr vody a potom ½ odměrky pracího prostředku. Nastavte volič programu na **nemačkové 60 °C** a zvolte ⬅ (Start/Pauza). Na konci programu nastavte volič programu na **vyp.**



Rozdílně znečištěné prádlo

		Nové prádlo perte samostatně.
Lehce		Bez předpírky.
		Skrvny event. předběžně ošetřete. Zvolte přídavnou funkci ☞ (Skrvny).
Silně		Vložte méně prádla.
		S předpírkou.



Množství náplně

Nepřekračujte maximální náplň:

- Vyvářka a barevné prádlo 4,5 kg.
- Nemačkové prádlo 2,5 kg.
- Jemné prádlo, hedvábí a vlna 2,0 kg.



Namáčení

Vložte prádlo stejné barvy

Dejte podle údajů výrobce do komory II namáčecí prostředek/prací prostředek. Nastavte volič programu na **barevné/vyvářka 30 °C** a zvolte ⬅ (Start/Pauza). Po cca 10 minutách zvolte ⬅ (Start/Pauza). Po požadované době namáčení zvolte opětovně ⬅ (Start/Pauza), jestliže se má v programu pokračovat nebo program změnit.



Škrobení

Prádlo nemá být ošetřeno aviváží

Rozpusťte množství škrobu pro cca 15 litrů vody podle údajů výrobce. Nastavte volič programu na **máchání**, nastavte otáčky odstředění a zvolte ⬅ (Start/Pauza). Jakmile nateče voda: Naplňte roztok škrobu do komory I.



Barvení/Odbarvování

V pračce neprovádějte barvení/odbarvování prádla.



Ochrana životního prostředí/Pokyny pro úsporu

- Využívejte maximálního množství prádla příslušného programu.
- Normálně znečištěné prádlo perte bez předpírky.
- Místo programu **barevné/vyvářka 90 °C** zvolte **barevné eco 60 °C**. Srovnatelné vyprání s podstatně nižší spotřebou energie.
- Dávkuje prací prostředek podle údaje výrobce a tvrdosti vody.
- Bude-li prádlo následovně sušeno v sušičce prádla, zvolte otáčky odstředění podle návodu výrobce sušičky.

barevné/vyvěřka	☼-90 °C			Odolné textilie, bavlněné nebo lněné textilie na vyvěřku	☒ (Předprírka), ☒ (Skvrny), ☒ (Voda plus), ☒ (Snadné žehlení)
barevné/skrvny					
barevné eco	☼-60 °C				☒ (Předprírka), ☒ (Skvrny), ☒ (Voda plus), ☒ (Snadné žehlení); pro zejména citlivou pokožku, delší praní při zvolené teplotě, vyšší hladina vody, přidávání mýdla
Sensitive					
nemačkávé	☼-60 °C			Nemačkávé textilie z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin	☒ (Předprírka), ☒ (Skvrny), ☒ (Voda plus), ☒ (Snadné žehlení)
mix				Textilie z bavlny a nemačkávkových textilií	☒ (Předprírka), ☒ (Skvrny), ☒ (Voda plus), ☒ (Snadné žehlení); rozdílné druhy textilií lze prát společně
nemačkávé speciál	☼-40 °C			Tmavé textilie z bavlny a tvrdých nemačkávkových textilií	☒ (Předprírka), ☒ (Skvrny), ☒ (Voda plus), ☒ (Snadné žehlení); redukované odstředění při máchání a konečné odstředění
vlna/☒				Ruční nebo v pračce prané textilie z vlny nebo s podílem vlny	Vhodný také pro ručně prané hedvábí; redukované odstředění při máchání a konečné odstředění
Sport/Fitness				Textilie z mikrokálen	☒ (Předprírka), ☒ (Skvrny), ☒ (Voda plus), ☒ (Snadné žehlení)
jemné/hedvábí	☼-30 °C			Pro choulostivé prádlo textilie např. z hedvábí, saténu, syntetických nebo směsových tkanin (např. záclony)	☒ (Předprírka), ☒ (Skvrny), ☒ (Voda plus), ☒ (Snadné žehlení); žádné odstředění mezi máchacími procesy
super krátký	☼-40 °C			Nemačkávé textilie z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin	Krátký program cca 15 minut vhodný k osvěžení textilií
Přídavné programy					

i Programy jsou časově optimalizovány pro lehké znečištěné textilie. Při silně znečištěných textiliích redukuje vkládání množství nebo zvolte přídavné funkce, např. ☒ (Skvrny). Programy bez předprírky – dejte prádlo prostředek do komory II, programy s předprírkou – rozdělte prádlo prostředek do komory I a II.

* Při praní 4,5 kg vyvěřky a barevného prádla zvolte přídavnou funkci ☒ (Skvrny).

Další informace a výběr našich výrobků najdete na naší internetové stránce: <http://www.bosch-spotrebiče.cz> nebo v našich servisních střediscích

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München / Německo
WLX20460BY
0207
9000 228 089

Ošetřování



- Nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Vytáhněte síťovou zástrčku!
- Nebezpečí výbuchu! Nepoužívejte žádná rozpouštědla!



Plášť pračky, ovládací panel

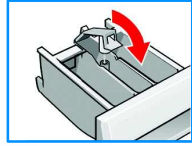
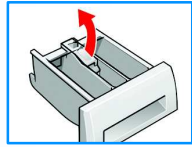
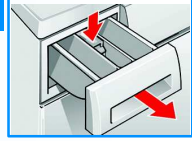
- Utřete měkkým, vlhkým hadrem.
- Nepoužívejte žádné drhnutí čistící prostředky.
- Okamžitě odstraňte zbytky pracího prostředku a čističe.
- Čištění proudem vody je zakázáno.



Čištění zásuvky na prací prostředky ...

... jsou-li v zásuvce zbytky pracího prostředku nebo aviváže.

1. Vytáhněte, stlačte vložku, úplně vyndejte.
2. Odklopte kryt nahoru.
3. Vyčistěte vodou a utřete.
4. Uzavřete kryt a zajistěte zaskočením (nasadte váleček na vodící kolík).
5. Zasuňte zásuvku na prací prostředky.



Nechejte zásuvku na prací prostředky otevřenou, aby mohla vyschnout zbytková voda.



Prací bublen

Nechejte dvířka plnicího otvoru otevřená, aby bublen uschnul.
Rezavé skvrny - použijte bezchlórový čistící prostředek, žádnou ocelovou vlnu.



Odstranění vodního kamene Žádné prádlo v pračce!

Odstranění vodního kamene proveďte podle údajů výrobce odstraňovače vodního kamene, při správném dávkování pracího prostředku není nutné.

Pokyny na indikačním poli podle modelu

F:16	Uzavřete správně vkládací dvířka; event. je přivřeno prádlo.
F:17	Otevřete vodovodní kohoutek, přelomená/sevřená přírodní hadice; Vyčistěte sítko (strana 9), příliš nízký tlak vody.
F:18	Vyčistěte čerpadlo pracího roztoku (strana 9), ucpaná odtoková trubka/odtoková hadice.
F:21	Usterka silníka! Zavolejte servisní službu!
F:23	Voda v zachytané vaně na dně, netěsnost spotřebiče. Zavolejte servisní službu!

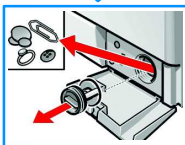
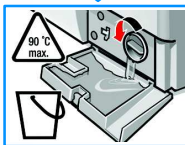
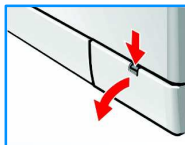


- **Nebezpečí opaření!**
Nechte prací roztok vychladnout!
- Zavřete vodovodní kohoutek!

Čerpadlo pracího roztoku

Nastavte volič programu na **vyp.**, vytáhněte síťovou zástrčku.

1. Otevřete a sundejte servisní záklopku.
2. Otáčejte opatrně víkem čerpadla, až začne odtékat prací roztok. Když je servisní záklopka z poloviny plná, víko čerpadla uzavřete a servisní záklopkou vyprázdníte. Kroky opakujte, až je prací roztok úplně vypuštěný.
3. Odšroubujte opatrně víko čerpadla (zbytková voda).
4. Vyčistěte vnitřní prostor, závit víka čerpadla a těleso čerpadla (oběžným kolem čerpadla pracího roztoku se musí nechat otáčet).
5. Víko čerpadla opět nasadte a zašroubujte.
6. Nasadte a zavřete servisní záklopku.



Aby se zabránilo, že při příštím prání oteče nevyužitý prací prostředek do odtoku: Nalijte do komory II 1 litr vody a zvolte program **odčerpání**.

Sítka v přívodu vody

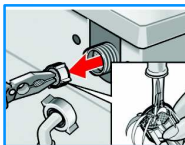


Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Nepoškoďte bezpečnostní zařízení Aqua-Stop do vody (obsahuje elektrický ventil).

Odtlakování vody v přívodní hadici:

1. Uzavřete vodovodní kohoutek!
2. Zvolte libovolný program (kromě **ostřed'ování/odčerpání**).
3. Stiskněte **Start/Pauza**. Nechte program cca 40 sekund běžet.
4. Nastavte volič programu na **vyp.**
5. Odšroubujte hadici z vodovodního kohoutku.
6. Vyčistěte sítko pomocí malého kartáčku.
7. Sundejte hadici, podle modelu, na zadní straně spotřebiče a vyčistěte sítko.



8. Připojte hadici a zkontrolujte těsnost.

Co dělat, když ...

- Vytéká voda.
 - Upevněte/nahradte odtokovou hadici.
 - Pevně utáhněte šroubení přítokové hadice.
- Nenatéká žádná voda. Nebyl spláchnutý prací prostředek.
 - Byl navolen **Start/Pauza**?
 - Byl otevřen vodovodní kohoutek?
 - Není event. ucpáno sítko? Vyčistěte sítko (strana 9).
 - Není přelomená nebo sevřená přívodní hadice?
- Vkládací dvířka se nedají otevřít.
 - Je aktivní bezpečnostní funkce.
 - Nebyl navolen **Máchní stop** = bez odstředění? (strana 4)
- Program se nespustí.
 - Nebyl navolen **Start/Pauza**?
 - Jsou dvířka zavřená?
- Prací roztok se neodčerpává.
 - Vyčistěte čerpadlo pracího roztoku (strana 9).
 - Vyčistěte odtokovou trubku a/nebo odtokovou hadici.
- Prádlo není správně odstředěno.
 - Rozdělte v bubnu malé a velké kusy prádla.
- Několikanásobný náběh na odstředění.
 - Žádná chyba – kontrolní systém nevyváženosti kompenzuje nevyváženost.
- V bubnu není patrná voda.
 - Žádná chyba – voda je pod viditelnou oblastí.
- Zbytková voda v komoře pro prostředky pro ošetření.
 - Žádná chyba – účinek prostředku pro ošetření nebude omezen.
- Zápach v pračce.
 - Proveďte program **barevné/vyvářka 90 °C** bez prádla. K tomuto účelu použijte univerzální prací prostředek.
- Ze zásuvky na prací prostředky vystupuje pěna.
 - Nebylo použito příliš mnoho pracího prostředku?
 - Smíchejte 1 polévkovou lžici aviváže s ½ litrem vody a nalijte ji do komory II zásuvky na prací prostředky.
 - Při příštím pracím procesu redukuje dávkování pracího prostředku.
- Vibrace při odstředování.
 - Jsou patky spotřebiče zajištěny? Zajištěte patky spotřebiče (Návod k instalaci).
 - Je odstraněna přepravní pojistka? Odstraňte přepravní pojistku (Návod k instalaci).
- Výsledek odstředění není uspokojivý.
 - Zvolili jste **Snadné žehlení** (strana 5)?
- Během provozu nefunguje indikační pole/indikační žárovky.
 - Nebyl výpadek elektrického proudu?
 - Nezareagovala pojistka? Zapněte/nahradte pojistku.
 - Vyskytl se porucha opakovaně, zavolejte servisní službu.
- Průběh programu je delší než obvykle.
 - Žádná chyba – kontrolní systém nevyváženosti kompenzuje nevyváženost několikanásobným rozdělením prádla.
 - Žádná chyba – systém pro rozeznávání pěny je aktivní – přidá se máchací proces.
- Zbytky pracího prostředku na prádle.
 - Ojedinele obsahují prací prostředky bez fosfátu zbytky nerozpustné ve vodě.
 - Zvolte **máchní** nebo prádlo po prání vykartáčujte.
- Nemůžete-li poruchu odstranit sami nebo je-li nutná oprava:
 - Nastavte volič programu na **vyp.** a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
 - Zavřete vodovodní kohoutek a zavolejte servisní službu (Návod k instalaci).



Bezpečnostní pokyny

- Přečtěte si Návod k použití a Návod k instalaci a všechny ostatní informace přiložené k pračce a počínejte si podle nich.
- Uchovávejte podklady pro pozdější použití.

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Nebezpečí poranění!

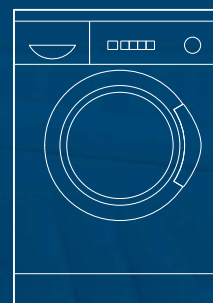
Nebezpečí otravy!

Nebezpečí udušení!

Ohrožení života!

Nebezpečí výbuchu!

- Táhněte pouze za síťovou zástrčku, ne za elektrické vedení!
- Zastrčení/vytažení zástrčky neprovádějte vlhkými rukama.
- Vkládací dvířka mohou být velmi horká.
- Pozor při odčerpávání horkého pracího roztoku.
- Nestoupejte na pračku.
- Neopírejte se o otevřená dvířka plnicího otvoru.
- Uchovávejte prací prostředky a prostředky pro ošetření tak, aby nebyly přístupné dětem.
- Obaly, fólie a části obalu nedávejte dětem.
- U dosloužilých spotřebičů vytáhněte síťovou zástrčku.
- Odřízněte síťové vedení a spolu se zástrčkou je odstraňte.
- Zničte zámek vkládacích dvířek. Děti se tak nemohou zavřít a dostat do ohrožení života.
- Kusy prádla předem ošetřené pomocí čistících prostředků obsahujících rozpouštědla, např. odstraňovač skvrn/prací benzín, mohou po vložení způsobit výbuch. Kusy prádla předtím důkladně v ruce vymáchejte.



Pračka

CS

Návod k obsluze



BOSCH



Uved'te pračku do provozu teprve po přečtení tohoto návodu!
Dodržujte také samostatný Návod k instalaci.
Dodržujte bezpečnostní pokyny na straně 11!

Hodnoty spotřeby

Program	Přídavná funkce	Náplň	Proud**	Voda**	Doba trvání programu**
barevné/vyvářka 40 °C*	☑ (Skvrny)	4,5 kg	0,55 kWh	50 l	2:10 h
barevné/vyvářka 60 °C	–	4,5 kg	1,00 kWh	55 l	1:20 h
barevné eco 60 °C*	☑ (Skvrny)	4,5 kg	0,76 kWh	40 l	2:15 h
barevné/vyvářka 90 °C	☑ (Skvrny)	4,5 kg	1,40 kWh	59 l	2:10 h
nemačkávé 40 °C*	☑ (Skvrny)	2,5 kg	0,45 kWh	50 l	1:31 h
nemačkávé 40 °C (je také vhodné jako Krátký program)	–	2,5 kg	0,45 kWh	40 l	0:55 h
mix	–	2,0 kg	0,60 kWh	30 l	0:50 h
jemné/hedvábí 30 °C	–	2,0 kg	0,20 kWh	36 l	0:30 h
vlna/☑ 30 °C*	–	2,0 kg	0,13 kWh	30 l	0:40 h

* Nastavení programu s volbou ☑ (Skvrny) a maximálními otáčkami odstředění k testování podle, event. opírající se o EN 60 456 a IEC 60 456.

** Hodnoty se od uvedených hodnot liší v závislosti na tlaku, tvrdosti, přírodní teplotě vody, teplotě v místnosti, druhu, množství a znečištění prádla, použitým pracím prostředku, kolísání síťového napětí a zvolených přídavných funkcích.